

# **Regole del concorso**

## **“GIOCO DI NATALE”**

### **Articolo 1: Organizzazione del Concorso**

La società: **IZIPIZI**, iscritta al Registro del Commercio e delle Imprese con il numero 52447813800091 e con sede legale in 19, rue de Calais 75009 Parigi (di seguito l'Organizzatore), organizza dal **02/12/2022 al 08/12/2022** compreso, un concorso gratuito con obbligo di acquisto intitolato “ **GIOCO DI NATALE** ” (di seguito il “Gioco”).

### **Articolo 2: Oggetto del gioco**

Dal 2 all'8 dicembre prova a vincere una Christmas Box!

La partecipazione al Gioco implica l'accettazione senza riserve del presente regolamento nella sua interezza, di seguito “il Regolamento”.

### **Articolo 2-1: Accesso al gioco**

Il Gioco è accessibile all'indirizzo URL: <https://www.izipizi.com>

E nei seguenti negozi:

Negozio n°1: 46, rue Vieille du Temple, 75004 Parigi, Francia

Negozio n°2: 30, rue des Abbesses, 75018 Parigi, Francia

Negozio n°3: 2 Rue de Buci, 75006 Parigi, Francia

Negozio n°4: Gare de Lyon, Galeries des Fresques, 20 Boulevard Diderot 75012 Parigi, Francia

Negozio n°5: 80 rue Montorgueil 75002 Parigi, Francia

Negozio n°6: 24 Rue de Sèvres, 75007 Parigi, Francia

Negozio n°7 : 52, rue de Rivoli, 75004 Parigi, Francia

Negozio n°8: 111 Boulevard Beaumarchais, 75003 Parigi, Francia

Negozio n°9: Gare Saint Lazare, 13 Rue d'Amsterdam, Piano -1, 75008 Parigi,

Francia Negozio n°10: 65, Rue du President Édouard Herriot, 69002 Lione, Francia

Negozio n°11: 28 Carnaby St, Carnaby, Londra W1F 7DQ, Regno Unito

Negozio n°12: Circus Rd W, Nine Elms, Londra SW8 5BN, Regno Unito Kingdom

Negozio n°13: Rue du Marché Aux Herbes 5, 1000 Bruxelles, Belgio

Negozio n°14: 3 Rue Masséna, 06000 Nizza, Francia

### **Articolo 3: Data e durata**

Il Gioco si svolge dal 02/12/2022 al 08/12/2022 compreso.

L'Organizzatore si riserva il diritto di posticipare, modificare, annullare o rinnovare questo Gioco se le circostanze lo richiedono. In ogni caso, la sua responsabilità non può essere impegnata in questo senso.

### **Articolo 4: Condizioni di partecipazione e validità della partecipazione**

#### **4-1 Condizioni di partecipazione**

Il Gioco è aperto a qualsiasi persona fisica maggiorenne (e minorenni) che abbia effettuato un acquisto online sul sito Izipizi o in un negozio (vedi articolo 2-1), che disponga di un indirizzo di posta elettronica personale alla data di inizio del Gioco (e-mail ) al quale potrà eventualmente essere contattato ai fini della gestione del Gioco (di seguito il "**Partecipante**").

Sono escluse da qualsiasi partecipazione al Gioco le persone che hanno partecipato direttamente o indirettamente allo sviluppo del Gioco nonché i membri della loro famiglia (stesso nome, stesso indirizzo postale), i dipendenti dell'organizzatore e i subappaltatori dell'organizzatore .

Saranno accettate solo le iscrizioni conformi a tutte le disposizioni del presente articolo.

L'Organizzatore si riserva pertanto il diritto di effettuare le verifiche che riterrà utili in merito all'identità e all'indirizzo di ciascun Partecipante. A tal proposito, qualsiasi indicazione fornita nel modulo di partecipazione, che risulti incompleta, errata, falsificata o che non consenta di identificare un Partecipante o i suoi dati di contatto comporterà l'annullamento della partecipazione in questione.

#### **4-2 Validità della voce**

La partecipazione al Gioco avviene esclusivamente tramite Internet o effettuando un acquisto in uno dei negozi aderenti, con esclusione di qualsiasi altro mezzo, ivi compresa la posta.

Per partecipare al Gioco ogni partecipante dovrà, dal 02 dicembre al 08 dicembre, effettuare un acquisto sullo store online IZIPIZI o in negozio (vedi articolo 4-2), in palio una "Christmas Box" al giorno.

2 modi per partecipare:

- I clienti che effettuano l'ordine sul sito Web, per qualsiasi ordine, devono inserire il proprio indirizzo e-mail al momento dell'ordine (schermata alla fine del regolamento, articolo 16).
- I clienti che effettuano l'ordine nei negozi aderenti devono spuntare una casella sul software del registratore di cassa denominata "Pubblicità via e-mail" (screenshot alla fine del pagamento, articolo 17). Nel nuovo software di cassa sarà "Autorizzazione commerciale".

L'organizzatore si riserva il diritto di eliminare dal Gioco qualsiasi iscrizione che non rispetti le regole.

La stessa sanzione si applicherà in caso di iscrizioni multiple fraudolente, ovvero oltre i limiti definiti nel presente regolamento. La Società Organizzatrice ha la facoltà di porre fine unilateralmente alla partecipazione del Partecipante, senza preavviso o giustificazione, e senza che ciò possa fondare alcuna pretesa nei suoi confronti da parte del Partecipante, in particolare se le informazioni fornite sono contrarie al buon costume e/o costituenti denigrazione della Società Organizzatrice o dei suoi prodotti e/o suscettibili di offendere i consumatori.

#### **Articolo 5: Designazione dei vincitori**

Il sorteggio per il voto vincente sarà effettuato da Anna PESTEL ([a.pestel@izipizi.com](mailto:a.pestel@izipizi.com)) venerdì 09 dicembre 2022.

Tale data può essere posticipata se uno dei responsabili dell'operazione sopra indicati non fosse disponibile quel giorno e verrebbe quindi fissata una nuova data per il sorteggio.

Ogni partecipazione contenente una dichiarazione falsa o errata e/o incompleta e/o non conforme al

presente regolamento, sarà considerata nulla e comporterà la designazione di un altro partecipante mediante nuovo sorteggio.

## **Articolo 6: Premi/Premi**

### **6.1 – Valore commerciale dei premi:**

I premi sono offerti dall'Organizzatore e in tal senso costituiscono “premi”.

In palio per sorteggio:

Una Christmas Box del valore di 55€. Ci sarà un batch al giorno, quindi 7 batch in totale.

L'organizzatore si riserva il diritto di modificare il premio senza preavviso. In tal caso, il valore del lotto sarà pari o superiore al prodotto sostituito.

Questo premio non può essere ritirato, scambiato o soggetto al pagamento del suo controvalore in contanti o con assegno. Qualsiasi contestazione del premio per qualsiasi motivo equivarrà ad un rifiuto definitivo di quest'ultimo.

## **Articolo 7: Consegna o ritiro dei Lotti**

Dopo la verifica della regolarità della partecipazione e delle condizioni di assegnazione del premio in questione, i vincitori riceveranno il premio via e-mail.

I vincitori saranno contattati via email da [a.pestel@izipizi.com](mailto:a.pestel@izipizi.com) al termine del gioco.

Dopo un periodo di 7 giorni, senza risposta all'e-mail che invita il vincitore a presentarsi, il premio andrà perduto. Potrà essere assegnato ad un altro partecipante estratto a sorte o rimarrà di proprietà della società organizzatrice.

**Indirizzo e-mail errato, indirizzo postale errato:** (informazioni via e-mail) Se l'indirizzo e-mail non è corretto o non corrisponde a quello del vincitore, o se per qualsiasi altro motivo legato a problemi tecnici che non consentono il e-mail da instradare correttamente le informazioni, l'organizzatore non può in alcun modo essere ritenuto responsabile. Allo stesso modo, non spetta all'organizzatore cercare i dati di contatto dei vincitori che non possono essere contattati a causa di un indirizzo e-mail non valido o illeggibile o di un indirizzo postale errato.

### **Premi non ritirati:**

I vincitori irreperibili, o che non rispondano entro 7 giorni al recapito, non avranno diritto ad alcun premio, compenso o indennità di sorta.

I premi assegnati sono personali e non cedibili. I premi, inoltre, non potranno in nessun caso essere oggetto di alcuna contestazione da parte dei vincitori, né di permuta o altro corrispettivo di qualsiasi natura.

## **Articolo 8: Raccolta di informazioni – Legge sulla protezione dei dati**

I dati personali raccolti nell'ambito della partecipazione al gioco sono registrati e utilizzati dall'organizzatore per le necessità della loro partecipazione e l'assegnazione dei loro guadagni.

I partecipanti possono richiedere di non comparire o essere rimossi dal file in qualsiasi momento, avranno il

diritto di accesso, rettifica e cancellazione dei dati che li riguardano su semplice richiesta all'indirizzo del gioco in conformità con la legge sulla protezione dei dati e la libertà di 6 gennaio 1978, modificata dalla legge n. 2004-801 del 6 agosto 2004 relativa al regolamento generale sulla protezione dei dati (RGPD) sulla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali e dal decreto n. 2005-1309 del 20 ottobre 2005.

Si riterrà che le persone che esercitano il diritto di cancellare i dati che li riguardano prima della fine del gioco abbiano rinunciato a partecipare.

Ogni richiesta deve essere inviata per posta all'indirizzo dell'organizzatore di cui all'articolo 1.

I dati personali raccolti dalla società organizzatrice (cognome, nome, indirizzo postale e e-mail dei partecipanti) durante la partecipazione al concorso sono raccolti ed elaborati solo all'interno del scopo di garantire l'organizzazione e il regolare svolgimento del concorso e in particolare l'assegnazione dei premi. Essi saranno archiviati e conservati solo per garantire il regolare svolgimento del gioco e per un periodo massimo di 6 mesi dalla chiusura dell'operazione. I tuoi dati personali saranno distrutti al termine di questo periodo.

Per l'organizzazione del Gioco e al solo scopo di contattare il Vincitore, la Società Organizzatrice avrà accesso ai dati anagrafici dei Partecipanti, del Vincitore e del Beneficiario. In conformità con la sua politica sulla privacy [www.izipizi.com/fr/content/14-politique-confidentialite-donnees-personnelles](http://www.izipizi.com/fr/content/14-politique-confidentialite-donnees-personnelles), la società organizzatrice può comunicare i dati personali di ciascun partecipante alle autorità giudiziarie al fine di rispondere a un'ingiunzione o altro richiesta di tali autorità.

## **Articolo 9: Responsabilità**

Il Partecipante riconosce e accetta che l'unico obbligo dell'organizzatore ai sensi del Gioco è quello di presentare le iscrizioni raccolte all'estrazione, a condizione che la sua iscrizione sia conforme ai termini e alle condizioni del Regolamento, e di assegnare i premi ai vincitori, secondo i criteri e le procedure definiti nel presente Regolamento.

L'organizzatore non può essere ritenuto responsabile, senza che questo elenco sia esaustivo, per qualsiasi disfunzione della rete "Internet" che impedisca il regolare svolgimento del gioco, in particolare a causa di atti dolosi esterni. La società organizzatrice non può essere ritenuta responsabile nel caso in cui uno o più partecipanti non siano in grado di connettersi al sito di gioco a causa di qualsiasi difetto tecnico o problema legato in particolare alla congestione della rete. La società organizzatrice compie ogni sforzo per fornire agli utenti informazioni e/o strumenti disponibili e verificati, ma non può essere ritenuta responsabile per errori (in particolare visualizzazione sui siti di gioco, invio di e-mail errate ai partecipanti), mancanza di disponibilità di informazioni e /o la presenza di virus sul proprio sito, qualsiasi malfunzionamento della rete Internet che impedisca il regolare svolgimento del gioco; interruzioni, ritardi nella trasmissione dei dati, guasti del computer del giocatore, del telefono, del modem, della linea telefonica, dei server, dei fornitori di accesso a Internet, degli operatori telefonici, delle apparecchiature informatiche, del software; la perdita di qualsiasi e-mail e, più in generale, la perdita di qualsiasi dato, le conseguenze di qualsiasi virus, bug informatico, anomalia, guasto tecnico, qualsiasi danno causato al computer di un partecipante, qualsiasi guasto tecnico, hardware e software di qualsiasi tipo, aver impedito o limitato la possibilità di partecipare al gioco o aver danneggiato il sistema di un giocatore. Spetta a tutti i partecipanti adottare tutte le misure appropriate per proteggere i propri dati e/o

software memorizzati sui propri dispositivi informatici e telefonici contro qualsiasi violazione. La connessione di qualsiasi persona al sito e la sua partecipazione al gioco è sotto la sua esclusiva responsabilità.

La società organizzatrice può annullare o sospendere in tutto o in parte il gioco se risulta che si è verificata una frode in qualsiasi forma, in particolare in modo informatizzato nell'ambito della partecipazione al gioco. Si riserva, in tal caso, il diritto di non attribuire i premi ai truffatori e/o di perseguire gli autori di tali frodi dinanzi ai

tribunali competenti.

In tutti i casi, se il corretto svolgimento amministrativo e/o tecnico del gioco è interrotto da virus, bug del computer, intervento umano non autorizzato o qualsiasi altra causa al di fuori del controllo della società organizzatrice, quest'ultima si riserva il diritto di interrompere il gioco.

Allo stesso modo, la partecipazione a questo gioco implica la conoscenza e l'accettazione delle caratteristiche e dei limiti di Internet sia in termini di prestazioni tecniche, tempi di risposta per la consultazione, sia per l'interrogazione o il trasferimento di informazioni, la mancanza di protezione di alcuni dati contro possibili appropriazioni indebite o hacking e il rischio di contaminazione da possibili virus circolanti sulla rete.

#### **Articolo 10: Forza maggiore / riserve**

La responsabilità dell'organizzatore non può essere sostenuta se, per un caso di forza maggiore o al di fuori del suo controllo, il gioco dovesse essere modificato, accorciato o annullato.

L'organizzatore si riserva il diritto di effettuare ogni verifica che ritenga utile, relativa al rispetto delle regole, in particolare per escludere qualsiasi partecipante che abbia reso una dichiarazione inesatta o fuorviante o fraudolenta.

#### **Articolo 11: Nullità – Risoluzione delle controversie**

Qualora una o più disposizioni del presente regolamento venisse dichiarata nulla o inapplicabile, le altre clausole conserverebbero tutta la loro forza e portata e non potrebbero in alcun modo inficiare la validità del Regolamento stesso.

Le Regole sono regolate dalla legge francese senza pregiudizio di eventuali norme di conflitto di leggi che possono esistere. I partecipanti sono pertanto soggetti alle norme francesi applicabili ai giochi. Eventuali difficoltà nell'applicazione o nell'interpretazione del Regolamento saranno risolte esclusivamente dall'organizzatore.

Nessuna richiesta telefonica o reclamo riguardante l'applicazione o l'interpretazione del presente regolamento non riceverà risposta. Qualsiasi contestazione o reclamo relativo al Gioco e/o al sorteggio dovrà essere effettuato a mezzo raccomandata AR all'indirizzo dell'organizzatore. E non oltre novanta (90) giorni dalla scadenza per la partecipazione al Gioco come indicato nel presente regolamento. In caso di persistente disaccordo sull'applicazione o l'interpretazione di queste regole, e in mancanza di un accordo amichevole, ogni controversia sarà sottoposta al tribunale avente diritto, al quale è attribuita competenza esclusiva.

Al fine di salvaguardare le stesse possibilità per tutti i partecipanti a questo Gioco, la Società Organizzatrice si riserva il diritto di non assegnare il premio ai truffatori e, o di perseguire dinanzi ai tribunali competenti gli autori di tali frodi: in particolare l'articolo 323-2 del Codice penale (modificato dalla legge n. 275 del 21 giugno, articolo 45 II Gazzetta ufficiale del 22 giugno 2004): "l'atto di ostacolare o alterare il funzionamento di un sistema automatizzato di elaborazione dei dati è punito con la reclusione di 5 anni e con la sanzione di € 75.000,00."

#### **Articolo 12: Deposito e consultazione del Regolamento**

le regole vengono depositate tramite [depotjeux](#) con lo studio di Maître Doniol situato 8 Rue Soullilly - 77410 Claye Soullilly, ufficiale giudiziario.

Il regolamento è consultabile gratuitamente per tutta la durata del gioco al seguente indirizzo:

<http://www.depotjeux.com/>. La partecipazione al gioco implica la pura e semplice accettazione del presente regolamento in tutte le sue disposizioni, nonché delle leggi e dei regolamenti applicabili alle competizioni in vigore in Francia.

Il regolamento potrà essere modificato in qualsiasi momento mediante emendamento da parte degli organizzatori, nel rispetto delle condizioni indicate, e pubblicato mediante avviso on line sul sito. L'emendamento è depositato tramite [depotjeux](http://www.depotjeux.com/) con lo studio del Maître Doniol situato in 8 Rue Soullilly - 77410 Claye Soullilly, ufficiale giudiziario, depositari dei regolamenti prima della loro pubblicazione.

Entrerà in vigore dal momento in cui sarà pubblicato online e si riterrà che qualsiasi Partecipante lo abbia accettato per il semplice fatto della sua partecipazione al Gioco, dalla data di entrata in vigore della modifica. Qualsiasi Partecipante che rifiuti le modifiche apportate deve interrompere la partecipazione al Gioco.

### **Articolo 13: Rimborso delle quote di partecipazione**

Il rimborso dei costi di connessione necessari per l'effettiva partecipazione al gioco (base forfetaria di 2 minuti di connessione, ovvero 0,39 € tasse incluse) può essere ottenuto previa richiesta scritta e deve essere inviato entro 10 giorni dalla partecipazione, specificando la data, collegamento, previa verifica da parte della società organizzatrice dell'effettiva partecipazione del richiedente.

Su richiesta scritta verrà rimborsata anche la marca da bollo necessaria per la richiesta di rimborso (attuale tariffa agevolata, base 20g).

Il rimborso sarà effettuato sotto forma di bonifico bancario. La richiesta deve essere fatta per iscritto ed essere indirizzata alla società organizzatrice (c/f all'art. 1) Il

rimborso sarà effettuato a condizione che i partecipanti indichino chiaramente:

- il proprio cognome, nome, indirizzo completo,
- il cognome del Gioco interessato,
- una fotocopia del documento di identità (carta d'identità o passaporto),
- una fotocopia dell'ultima bolletta dettagliata del telefono e/o del fornitore di servizi (questa fotocopia fungerà da prova dell'indirizzo, indicando la data e l'ora di partecipazione e l'importo della comunicazione,
- un RIB di un istituto bancario francese

Nessuna richiesta di rimborso del collegamento può essere onorata se non sono soddisfatte le condizioni sopra indicate e nessuna richiesta può essere fatta telefonicamente

Le richieste di rimborso saranno onorate entro 4 settimane dalla ricevuta della richiesta scritta.

Attenzione: verrà accettata una sola richiesta di rimborso per nucleo familiare (stesso nome, stesso mio indirizzo)

. zione via cavo, ADSL o collegamento specializzato) non può dar luogo ad alcun rimborso nella misura in cui viene stipulato il contratto di abbonamento ai servizi del fornitore di accesso. per conto dell'utente Internet e/o per il suo utilizzo di Internet in generale e che il fatto che il partecipante si colleghi al sito e partecipi al gioco non comporta alcun costo o spesa aggiuntiva.

### **Articolo 14: Proprietà industriale e intellettuale**

È severamente vietata la riproduzione, la rappresentazione o l'utilizzo di tutti o parte degli elementi che compongono il gioco ivi offerto. Tutti i marchi o nomi di prodotti menzionati sono marchi registrati o nomi di prodotti dei rispettivi proprietari.

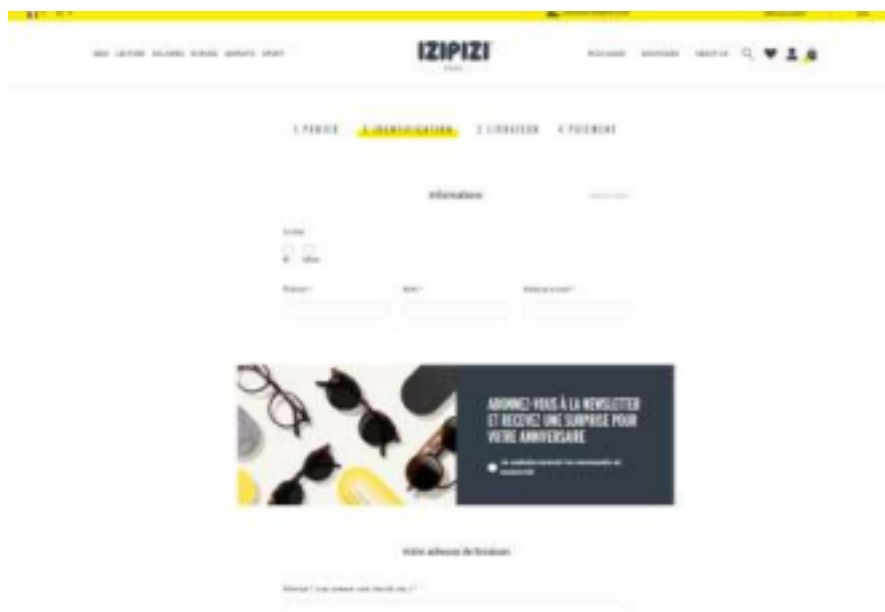
### **Articolo 15: Autorizzazione dei genitori per i minorenni**

## **Qualsiasi Partecipante di età inferiore ai 18 anni deve ottenere l'autorizzazione preventiva di un genitore o tutore per partecipare al Gioco e accettare le presenti regole**

Candidati di età inferiore ai 18 anni alla data di lancio del Gioco e che partecipano al concorso come candidato (s) libero (s) dovrà ottenere il previo accordo dei genitori. Una e-mail inviata automaticamente all'indirizzo di posta elettronica dei genitori che verrà indicato dal partecipante varrà accettazione da parte loro. In assenza dell'indirizzo e-mail dei genitori, il candidato può far firmare, scansionare e rispedirci elettronicamente una lettera di consenso dei genitori. In assenza di autorizzazione dei genitori alla data di chiusura del gioco, il partecipante verrà automaticamente annullato. L'accordo dei genitori prevederà esplicitamente l'accettazione della partecipazione del minore e l'accettazione che il partecipante riceva, se del caso, uno dei premi del concorso. "Genitori" indica la persona o le persone che esercitano la patria potestà sul minore partecipante (padre e/o madre, o legale rappresentante). Gli organizzatori si riservano il diritto di effettuare tutte le verifiche, in particolare sull'identità e/o sulla potestà genitoriale, prima dell'eventuale accettazione della partecipazione o dell'assegnazione dei premi.

L'Organizzatore può chiedere a qualsiasi partecipante minorenni di fornire prova di tale autorizzazione e, se necessario, escludere un Partecipante che non sia in grado di fornire prova di tale autorizzazione. Il minore partecipante che non sia in grado di fornire tale giustificazione entro 30 giorni sarà escluso dal Gioco e le eventuali vincite diventeranno automaticamente di proprietà della società organizzatrice e non saranno accettati reclami

### **Articolo 16: Serigrafia, ordine effettuato sul sito**



### **Articolo 17: Serigrafia, ordine effettuato in negozio**

Relevé client numéros 8 entrée le 25/10/2022 par CENTRAL

Nom : \_\_\_\_\_

Prénom : \_\_\_\_\_

Sexe :  Homme  Femme

Statut : \_\_\_\_\_

Civilite :  Monsieur  Madame

Adresse : \_\_\_\_\_

Code postal : \_\_\_\_\_ Ville : \_\_\_\_\_

Pays : \_\_\_\_\_

Regime de rattachement : CENTRAL

Téléphone : \_\_\_\_\_ Portable : \_\_\_\_\_

Adresse e-mail : \_\_\_\_\_

Date de naissance : Jour : \_\_\_\_ Mois : \_\_\_\_ Année : \_\_\_\_\_

Carte de fidélité : \_\_\_\_\_ Type de remise : \_\_\_\_\_

Provenance :  Nouvelle Provenance : \_\_\_\_\_

Regroupement :  Nouveau Regroupement : \_\_\_\_\_

Observations : \_\_\_\_\_

N° de passeport : \_\_\_\_\_ Date d'expiration : \_\_\_\_\_

Code adresse : \_\_\_\_\_

Niveau :  Niveau 1 (R) \_\_\_\_\_

NPJ : \_\_\_\_\_

Pub par DSD :  Pub par DME :  Pub par Courrier :

Pub partenaire :  Autoriser le mise en compte :  Exclure du programme de fidélité :

Interdire l'émission d'un avoir :  Interdire l'émission d'un acompte :  Interdire la débite :

Client actif :

Le règlement est déposé par [www.depotjeux.com/](http://www.depotjeux.com/) presso lo studio di Maître Doniol situato in 8 Rue Souilly - 77410 Claye Souilly, ufficiale giudiziario. Il regolamento sarà consultabile per tutta la durata del gioco su <http://www.depotjeux.com/>